



**NEW BRUNSWICK
REGULATION 2009-84**

under the

**EDUCATION ACT
(O.C. 2009-317)**

Filed July 27, 2009

1 *Section 26 of New Brunswick Regulation 2001-48 under the Education Act is amended by adding after subsection (1) the following:*

26(1.1) A councillor appointed under subsection 36.2(3.1) of the Act, shall not serve as chair or vice-chair of a District Education Council.

2 *Subsection 29(1) of the Regulation is repealed and the following is substituted:*

29(1) A majority of the number of positions on a District Education Council, including the position of a member of the Mi'kmaq or Maliseet first nation appointed under subsection 36.2(3) of the Act and the position of a councillor appointed under subsection 36.2(3.1) of the Act, if any, regardless of whether these positions are filled or not, constitute a quorum at any meeting of the District Education Council.

3 *The Regulation is amended by adding after section 31 the following:*

Exclusion of a councillor who is a pupil from closed meetings

31.1 Where it is necessary at a closed meeting of a District Education Council for the District Education Council to discuss personnel matters in carrying out its duties under the Act, the chair of the District Education Council shall exclude the councillor appointed under

**RÈGLEMENT DU
NOUVEAU-BRUNSWICK 2009-84**

pris en vertu de la

**LOI SUR L'ÉDUCATION
(D.C. 2009-317)**

Déposé le 27 juillet 2009

1 *L'article 26 du Règlement du Nouveau-Brunswick 2001-48 pris en vertu de la Loi sur l'éducation est modifié par l'adjonction de ce qui suit après le paragraphe (1) :*

26(1.1) Le conseiller nommé en vertu du paragraphe 36.2(3.1) de la Loi ne peut assumer la présidence ou la vice-présidence du conseil d'éducation de district.

2 *Le paragraphe 29(1) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :*

29(1) Une majorité du nombre de postes au sein d'un conseil d'éducation de district, y compris le poste de membre de la Première nation Mi'kmaq ou Malécite, nommé en vertu du paragraphe 36.2(3) de la Loi et le poste de conseiller nommé en vertu du paragraphe 36.2(3.1) de la Loi, le cas échéant, qu'il soit pourvu à ces postes ou non, constitue un quorum à toute réunion du conseil d'éducation de district.

3 *Le Règlement est modifié par l'adjonction de ce qui suit après l'article 31 :*

Exclusion du conseiller qui est un élève des réunions à huis clos

31.1 À une réunion à huis clos d'un conseil d'éducation de district, lorsqu'il s'avère nécessaire de discuter de questions visant le personnel dans l'exercice des responsabilités que la Loi confère au conseil, le président du conseil d'éducation de district exclut de la réunion

subsection 36.2(3.1) of the Act from the meeting for the duration of the discussion.

pendant la durée du débat le conseiller nommé en vertu du paragraphe 36.2(3.1) de la Loi.

QUEEN'S PRINTER FOR NEW BRUNSWICK © IMPRIMEUR DE LA REINE POUR LE NOUVEAU-BRUNSWICK

All rights reserved/Tous droits réservés